

Porównanie tłumaczeń Izajasza 35:10

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I wrócą wykupieni przez JAHWE, i przyjdą na Syjon z okrzykiem. Wieczna radość będzie nad ich głową, ogarnie ich* wesele i radość, a prysną** smutek i wzdychanie. ¹⁾²⁾

¹⁾ ich : występuje w 1QIsa a, brak w MT.

²⁾ prysną, וַנִּסָּח (wenasu): w 1QIsa a : i prysnie, וַנִּסָּח .